



DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

La società:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA Degli ANGELI (PG)

Dichiara sotto la propria responsabilità, che il seguente Dispositivo di Protezione Individuale (DPI):

SALOPETTE MISTRAL

Articolo **34941 - MC3523H1**

E' conforme al Regolamento EU 2016/425 e alle norme

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

L'organismo notificato

N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.

Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia

Ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) ed ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo N° CE 0078180934-00-00

E' classificato in II categoria.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato

SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DECLARATION OF CONFORMITY

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

The Company:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Declares under its own responsibility that the following Personal Protective Equipment (PPE):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Article **34941 - MC3523H1**

Complies with EU Regulation 2016/425 and the following standards

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

The Notified Body

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Carried out the EU type examination (Module B) and issued the EU type examination certificate N° CE 0078180934-00-00

It is classified in Category II.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Die Firma:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die folgende persönliche Schutzausrüstung
(PSA):

LATZHOSE MISTRAL
Artikel **34941 - MC3523H1**

der EU-Richtlinie 2016/425 und den folgenden Normen entspricht
UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Die notifizierte Stelle

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Hat die EU-Baumusterprüfung (Tabelle B) durchgeführt und die
EUBaumusterprüfbescheinigung erstellt N° CE 0078180934-00-00

Wird der PSA-Kategorie II zugeordnet.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

La société:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Déclare sous sa propre responsabilité que l'équipement de protection individuelle (EPI)
suivant:

SALOPETTE MISTRAL

Article **34941 - MC3523H1**

Est conforme à la réglementation européenne 2016/425 et aux normes suivantes
UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

L'organisme notifié

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

A effectué l'examen de type UE (module B) et a émis l'attestation d'examen de type
UE N° CE 0078180934-00-00

Il est classé dans la catégorie II.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

La sociedad:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Declara bajo su responsabilidad que el siguiente Equipo de Protección Individual (EPI):

PETO MISTRAL

Artículo **34941 - MC3523H1**

Respeto el Reglamento EU 2016/425 y las normas

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

El organismo notificado

N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia

Ha realizado el examen UE del tipo (módulo B) y ha entregado el certificado de examen UE del tipo N° CE 0078180934-00-00

Está clasificado como categoría II.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

**SIR SAFETY SYSTEM
S.p.A unipersonale**

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

A sociedade:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Declara sob sua própria responsabilidade que os seguintes Equipamentos de
Proteção Individual (EPIs):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artigo **34941 - MC3523H1**

Está em conformidade com a Regulamentação UE 2016/425 e com as normas
UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

A entidade notificada

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Realizou o exame de tipo da UE (módulo B) e emitiu o certificado de exame UE de
tipo N° CE 0078180934-00-00

Está classificado na II categoria.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



CONFORMITEITSVERKLARING

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

De firma:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Verklaart op eigen verantwoording dat het volgende Persoonlijke Beschermingsmiddel
(PBM):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artikel **34941 - MC3523H1**

Conform is met Verordening EU 2016/425 en met de normen

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

De aangemelde instantie

N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.

Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia

Heeft het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en heeft het certificaat van het EU-
typeonderzoek afgegeven N° CE 0078180934-00-00

Is ingedeeld in de II categorie.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



MEGFELELOSÉGI NYILATKOZAT

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

A vállalat:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Felelőssége tudatában kijelenti, hogy a következő egyéni védőeszköz (EVE):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Cikkszám **34941 - MC3523H1**

Megfelel a 2016/425/EU rendeletnek valamint a következő szabványoknak

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

A bejelentett szervezet

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Elvégezte az EU típusvizsgálatot (B modul) és kiállította az EU követelményeknek
megfelelo vizsgálati típusú tanúsítványt N° CE 0078180934-00-00

II kategóriájú besorolás alá esik.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



IZJAVA O SKLADNOSTI

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Družba:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Pod lastno odgovornostjo izjavlja, da je naslednje sredstvo osebne varovalne opreme
(OVO):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artikel **34941 - MC3523H1**

Skladen z uredbo EU 2016/425 in s predpisi

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Priglašeni organ

N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.

Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia

Je opravil preizkus EU vrste (modul B) in je izdal certifikat o preizkusu EU vrste N°

CE 0078180934-00-00

Klasificiran je v II kategorijo.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DEKLARACJA ZGODNOSCI

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Spółka:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

oswiadcza na swoja wlasna odpowiedzialnosc, ze niniejszy Srodek ochrony indywidualnej (SOI):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artykul **34941 - MC3523H1**

jest zgodny z rozporządzeniem UE 2016/425 oraz z normami
UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Jednostka notyfikowana

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Przeprowadzila badanie typu UE (modul B) i wydala swiadcstwo badania typu UE N°
CE 0078180934-00-00

Zostal zakwalifikowany do II kategorii.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



PROHLÁŠENÍ O SHODE

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Společnost:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Prohlašuje na vlastní odpovědnost, že následující osobní ochranný prostředek (OOP):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Položka **34941 - MC3523H1**

je v souladu s nařízením EU 2016/425 a normami

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Oznámený orgán

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Provedl typovou zkoušku EU (vzor B) a vystavil potvrzení o typové zkoušce EU N°
CE 0078180934-00-00

Je klasifikován jako II kategorie.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE

VYHLÁSENIE O ZHODE

**SIR SAFETY SYSTEM
S.p.A unipersonale**

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Spoločnosť:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že nasledovné osobné ochranné prostriedky
(OOP):

MISTRAL BIB-TROUSERS
Položka **34941 - MC3523H1**

sú v súlade s nariadením EU 2016/425 a normami
UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Oznámený orgán

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

Vykonal typovú skúšku EÚ (vzor B) a vystavil potvrdenie o typovej skúške EÚ N° CE
0078180934-00-00

Je klasifikovaný ako II kategória.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



DECLARAIE DE CONFORMITATE

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Societatea:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Declar pe proprie rspundere c urmtorul Echipament Individual de Protecție (EIP):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Articol **34941 - MC3523H1**

Este conform Regulamentului UE 2016/425 i normelor

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Organismul notificat

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

A efectuat examinarea UE de tip (modulul B) ?i a eliberat certificatul de examinare UE
de tip N° CE 0078180934-00-00

Este clasificat în categoria II

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



VASTAVUSDEKLARATSIION

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Ettevõte:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Deklareerib omal vastutusel, et järgmine Isikukaitsevahend (IKV):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artikkel **34941 - MC3523H1**

Vastab EL Määrusele 2016/425 ja standarditele

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Teavitatud asutus

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S.
Anna, 2, 21052 BUSTO ARSIZIO (VA), Italia**

On teinud ELi tüübihindamise (moodul B) ja välja andnud ELi tüübihindamistõendi N°
CE 0078180934-00-00

See on liigitatud II kategooriasse.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Η εταιρεία:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Δηλώνει με δική της ευθύνη ότι το ακόλουθο μέσο ατομικής προστασίας (ΜΑΠ):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Αντικείμενο

34941 - MC3523H1

Συμμορφώνεται με τον Κανονισμό EU 2016/425

και στους κανονισμούς

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Ο κοινοποιημένος οργανισμός

N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO

ARSIZIO (VA), Italia

Πραγματοποίησε την εξέταση τύπου ΕΕ (έντυπο Β) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης
τύπου ΕΕ

N° CE 0078180934-00-00

Κατατάσσεται σε II κατηγορία.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato

SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



ATITIKTIES DEKLARACIJA

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Bendrove:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA Degli ANGELI (PG)

Prisiimdama atsakomybe patvirtina, kad ši asmenine apsaugos priemone (AAP):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Gaminys **34941 - MC3523H1**

Atitinka ES reglamenta ES 2016/425 ir standartus

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Paskelbtoji istaigai

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

Atliko ES tipo tyrima (modulis B) ir išdave ES tipo tyrimo sertifikata N° CE 0078180934-00-00

Priskiriamas II kategorijai.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



ATBILSTIBAS DEKLARACIJA

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Uzņemums:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA Degli ANGELI (PG)

uz savu atbildību deklare, ka šādi individuālie aizsardzības līdzekļi (IAL):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Pants **34941 - MC3523H1**

atbilst ES Regulai 2016/425 un visiem normatīvajiem aktiem

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Pilnvarota struktūra

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

Ir veikusi ES tipa parbaudi (B modulis) un izsniegusi ES tipa parbaudes sertifikātu N° CE
0078180934-00-00

To klasificē II kategorijā.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Fabrikanten:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

erklærer på eget ansvar, at følgende personlige værnemiddel (PPE):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Vareartikel **34941 - MC3523H1**

er i overensstemmelse med PPE-forordningen EU 2016/425 og standarderne

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Det bemyndigede organ

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

Har gennemført en EU-typeafprøvning (modul B) og har udstedt en EU-typeafprøvningsattest
N° CE 0078180934-00-00

Produktet er klassificeret som kategori II.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Yritys:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Vakuuttaa yksinomaisella vastuullaan, että seuraava henkilösuojain:

MISTRAL BIB-TROUSERS

Tuote **34941 - MC3523H1**

Noudattaa asetusta (EU) 2016/425 ja määräyksiä

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Ilmoitettu laitos

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

On suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja myöntänyt EU-
tyyppitarkastustodistuksen N° CE 0078180934-00-00

Se on luokiteltu kategoriaan II.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Företaget:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA Degli ANGELI (PG)

Försäkrar under eget ansvar att följande personliga skyddsutrustning (PSU):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artikel **34941 - MC3523H1**

Överensstämmer med EU-förordning 2016/425 samt med standarderna

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Det anmälda organet

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

har genomfört EU-typprovningen (modul B) och utfärdat EU-typintyg N° CE
0078180934-00-00

Den klassificeras i II kategorin.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE



SAMSVARERKLÆRING

SIR SAFETY SYSTEM S.p.A unipersonale

Soggetta a direzione
di SIR Holding S.r.l.

Sede Legale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.Maria degli Angeli
Assisi - Perugia - Italy

Partita IVA:

033 59 34 05 48

Telefono:

075 804.37.37 r.a.

Fax Commerciale:

075 804.37.47

Fax Amministrazione:

075 804.47.76

E-mail:

sir@sirsafety.com

Web Site:

www.sirsafety.com

Capitale Sociale:

Euro 3.500.000 i.v.

R.I. PG:

033 59 34 05 48

REA PG:

n° 28 36 20

Indirizzo PEC:

amm.ne@pec.sirsafety.com

Sede di Milano:

Viale Europa, 74
20090 Cusago (MI)

Telefono:

02 903.94.575 r.a.

Fax:

02 903.94.441

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE PER LA QUALITÀ
CERTIFICATO
UNI EN ISO 9001:2015**

Selskapet:

SIR SAFETY SYSTEM SPA Unipersonale

Via dei Fornaciai, 9
06081 S.MARIA DEGLI ANGELI (PG)

Erklærer på eget ansvar at følgende personlig verneutstyr (PVU):

MISTRAL BIB-TROUSERS

Artikkel **34941 - MC3523H1**

Samsvarer med kravene i Forordning (EU) 2016/425 og standardene

UNI EN ISO 13688:2013 - UNI EN ISO 20471:2017

Det tekniske kontrollorganet

**N. 0624 CENTRO TESSILE COTONIERO E ABBIGLIAMENTO SPA Piazza S. Anna, 2, 21052 BUSTO
ARSIZIO (VA), Italia**

har utført EU-typeprøven (modul B) og utstedt EU-typeprøvingssertifikatet **N° CE
0078180934-00-00**

Den er klassifisert i II kategori.

S. MARIA DEGLI ANGELI 21/09/2021

Gino SIRCI

Amministratore Delegato
SIR SAFETY SYSTEM SPA UNIPERSONALE